



QORTI TA' L-APPELL

**ONOR. IMHALLEF
PHILIP SCIBERRAS**

Seduta tas-17 ta' Ottubru, 2008

Appell Civili Numru. 366/2006/1

GO p.l.c.

vs

**Schembri Infrastructures Limited
gia` General Road Servicing Limited**

II-Qorti,

Fis-27 ta' Frar, 2008, il-Qorti Civili tal-Magistrati (Malta) ipronunzjat is-segwenti sentenza fl-ismijiet premessi:-

“II-Qorti,

Rat ir-rikors fuq indikat ipprezentat fil-21 ta' Novembru tas-sena 2006 izda stranament imhallas l-ghada, (ara it-timbri ufficcjali a fol 1), li permezz tieghu is-socjeta' attrici sejhet lis-socjeta' konvenuta quddiem din il-qorti sabiex tghid ghaliex m'ghandhiex tkun ikkundannata:

1. Illi thallas lis-socjeta' attrici s-somma ta' tlett elef, seba' mijas u tħażżej –il Lira Maltin, u tnejn u tmenin centezmu, (LM3712.82,0), in konnessjoni ma' hsarat ikkagunati lill-proprjeta' tas-socjeta' attrici waqt xogħlijiet fi Triq I-Imdina, Zebbug, Malta f'April tas-sena 2005 u dan skond fattura bir-riferenza MC00193 datata 10 ta' Settembru tas-sena 2005; (GT3/2005/17);
2. Bl-ispejjez komprizi dawk tal-presenti, u ta' l-ittri ufficcjali, tat-taxxa fuq id-drittijiet professjonali u bl-imghaxijiet kontra s-socjeta' konvenuta li minn issa hija ngunta għas-subizzjoni;

Rat ir-risposta tas-socjeta' intimata datata I-1 ta' Dicembru tas-sena 2006 li permezz tagħha wiegħbet is-segwenti:

1. Illi d-domandi attrici huma nfondati fil-fatt u fid-dritt u għandhom jigu michuda stante illi ghall-incident li fih is-socjeta' attrici tallegħi li sofriet il-hsara msemmija fir-rikors, is-socjeta' eccippjenti ma kellha l-ebda htija;

2. Salv kull eccezzjonijiet ulterjuri;

Semghet ix-xheida prodotta;

Rat id-dokumenti esebiti;

Semghet it-trattazzjoni orali tar-rappresentanti legali tal-partijiet;

Ikkunsidrat:

Illi l-fatti li taw lok ghall-procedura odjerna tista' tigi sintetikament kompilata bil-mod segwenti:

1. Illi preliminarjament jigi sottolineat li fil-procedura odjerna s-socjeta' attrici giet intromessa biss wara rikors appozit u digriet relativ datat it-

28 ta' Novembru tas-sena 2007 wara li s-socjeta' de quo bidlet isimha;

2. Illi l-vertenza odjerna hi naxxenti minn rapport maghmul minn rappresentant tas-socjeta' attrici datat id-19 t'April tas-sena 2005, li l-gurnata ta' qabel kien instabu xi "cables" ta' l-istess socjeta' maqtughin fi Triq l-imdina, Haz-Zebbug;

3. Illi fil-post fejn instabet il-hsara in dizamina kien qed jahdem Anthony Schembri tas-socjeta' konvenuta;

4. Illi kif jidher mid-dokumenti mghoddija lis-socjeta' intimata qabel ma beda x-xoghol ta' skavar de quo, fil-post fejn kellu jsir dan ix-xoghol kien hemm diversi "cables" proprjeta' tas-socjeta' attrici;

5. Illi jidher li meta beda jsir it-thaffir kien ukoll individwat il-post fejn kien hemm il-"cables" u gew debitament immarkati biz-zebgha skond l-uzu korrenti f'dawn ic-cirkostanzi;

6. Illi ghalhekk is-socjeta' konvenuta kienet obbligata ma tkomplix tqatta' bl-ingeni kbar u nonostante dan ma ghamlitx hekk u kkagunat il-hsarat de quo;

7. Illi skond id-dokumenti esebiti l-ammont mitlub mis-socjeta' attrici hu debitament approvat;

Għaldaqstant filwaqt li tirrespingi r-riposta tas-socjeta' intimata, takkolji t-talbiet attrici u konsegwentement:

1. Tiddikjara li s-socjeta' intimata hi unikament responsab bli għad-danni kkagunati lis-socjeta' attrici;

2. Tillikwida dan id-danni fl-ammont ta' tmint elef u wiehed u ghoxrin Ewro u wiehed u tmenin centezmu, (€8,621.81);

3. Tikkundanna lis-socjeta' intimata Schembri Infrastructures Limited (C17388) biex thallas dan l-ammont hekk likwidat lis-socjeta' attrici, Go p.l.c., bl-ispejjez.”

Bl-appell tagħha minn din is-sentenza s-socjeta` konvenuta tiddenunzja illi l-ewwel Qorti għamlet apprezzament zbaljat tal-provi ghaliex, skond l-assunt tagħha, minn imkien mill-provi prodotti ma jirrizulta illi hi kienet responsabbi mill-ezekuzzjoni tax-xogħliljet fil-lokalita` fejn sehh id-dannu fil-cables;

Il-fatti principali tal-kawza kif johorgu mill-atti jistgħu jigu rikapitolati kif gej:-

(1) Bhala parti mill-Protokoll Finanzjarju bejn il-Gvern Malti u dak Taljan, l-Awtorita` dwar it-Trasport ta' Malta kkummissjonat lis-socjeta` estera Integra Srl bix-xogħliljet ta' rinnovament ta' Triq I-Imdina, Haz-Zebbug. Ara *Letter of Acceptance of Tender* mibghuta mill-ADT lil din l-ahhar imsemmija socjeta` a fol. 64 tal-process. Ara wkoll ix-xhieda ta' Joseph Chircop a fol. 60. Għal dawn ix-xogħliljet saret applikazzjoni għar-Road Works Permit li giet approvata. Fuq din l-applikazzjoni jikkonfiguraw bhala l-kuntrattur is-socjeta` estera u bhala *asphalt supplier* is-socjeta` Bonnici Brothers. Ara dokument relativ a fol. 63;

(2) Jirrizulta illi fil-kors ta' l-ezekuzzjoni ta' dawn ix-xogħliljet intlaqtu *cables* tal-kumpanija attrici u gew kawzati hsarat. Huwa versu l-irkupru ta' dawn l-istess hsarat li l-azzjoni attrici hi indirizzata;

Premessi dawn il-fatti ewlenin u hekk limitativi ghall-iskop ta' l-investigazzjoni ta' l-aggravju dedott, huwa wisq ovvju

Kopja Informali ta' Sentenza

illi l-akkoljiment jew ir-rigett ta' l-ilment sottopost jiddependi ghal kollox mill-valutazzjoni ta' l-istess fatti esposti u tal-provi l-ohra l-aktar sinjifikattivi ghall-punt in diskussjoni. Dak, cjoе, jekk is-socjeta` konvenuta appellanti kienetx il-kumpanija responsabili mill-ezekuzzjoni tax-xoghlijiet fil-mument li ntlaqtu il-cables;

B'introduzzjoni ghall-konsiderazzjonijiet li ser isiru aktar 'il quddiem din il-Qorti, kif gja kellha l-opportunita` tirregistra fi skorta ta' decizjonijiet tagħha, thoss li għandha tirriafferma illi l-valutazzjoni tal-fatti u tal-provi hu process imholli lill-apprezzament prudenti tal-gudikant. Huwa proprju lil dan li l-ligi taffida s-setgħa diskrezzjonali li jevalwa l-elementi varji istruttorji tal-kaz. Tali evalwazzjoni mhix wahda limitata ghall-ezami izolat ta' xi element jew elementi singoli imma għandha tkun wahda globali fil-kwadru ta' indagini unitarja. Dan kollu qed jigi hawn enfasizzat billi hu manifest mill-kontenut ta' l-aggravju illi s-socjeta` appellanti qegħda tappilja ruhha mal-kontenzjoni illi certa xhieda u certa dokumentazzjoni jsostnu s-sottomissjoni tagħha illi responsabili mix-xoghlijiet ma kienetx hi imma kumpaniji terzi, ossija s-socjeta` estera Integra Srl u r-rappresentanti tagħha Bonnici Brothers Limited;

Għar-rigward ta' din il-kwestjoni jkollu jingħad, fuq ir-riezami minn din il-Qorti tal-provi, illi s-sottomissjoni tas-socjeta` appellanti la tirrizulta logika u lanqas ko-erenti fil-kumpless tal-kwadru shih tal-provi;

Għat-tishih ta' dak appena dedott jassumu, certament, importanza dawn l-elementi li gejjin estratti mill-provi:-

(1) Fix-xhieda tieghu a fol. 106, Joseph Bonnici, overseer mal-kumpanija attrici, jiddikjara illi l-kuntrattur responsabili mit-thaffir tat-triq fejn intlaqtu l-cables "kien Schembri";

(2) WPC 171 Liliana Mifsud tindividwa b'aktar precizjoni illi l-persuna responsabbi kien Edward Anthony Schembri, Manager tas-socjeta` General Road Servicing Limited. Din ix-xhud tikkonferma illi hi kienet kellmet lil din il-persuna fl-Ghassa tar-Rabat, fejn dan ammetta magħha li kien ressaq il-cables mil-lok fejn kienu għal post iehor. Ara deposizzjoni ta' din ix-xhud a fol. 55 u l-Police Incident Report a fol. 57;

(3) Forsi, l-aqwa prova li torbot lis-socjeta` appellanti max-xogħliljet ezegwiti jagħmilha d-dokument a fol. 65, rilaxxjat mis-socjeta` barranija Integra Srl, indikanti r-rappresentanti lokali tagħha għal fini ta' l-appalt kommissjonat. Fih jingħad expressis illi s-socjetajiet Bonnici Bros. Limited u General Road Servicing Limited kienu konguntament awtorizzati li jirrappresentaw lis-socjeta` estera succitata fuq il-parti teknika tal-progett. Addizzjonalment, li z-zewg kumpaniji, kif rappresentati, “are hereby also specifically authorised to sign, either jointly or independently, any application to any local authority, that may be necessary for the efficient execution of the works undertaken by the subcontractors.” Huwa fl-ambitu ta’ din l-awtorita` koncessa li ssib spjega l-applikazzjoni għal “Road Works Permit” a fol. 63;

Indubitament, għal din il-Qorti dawn ic-cirkustanzi kollha flimkien jikkostitwixxu prova sufficjenti illi s-socjeta` konvenuta appellanti kienet immiskjata fix-xogħliljet li saru u allura, minn din l-ottika, il-konkluzjoni ma tistax hlief tkun illi l-appell mhux fondat. Jigi finalment notat illi s-socjeta` appellanti ma ddeduciet ebda gravam kontra s-sentenza appellata in mertu għar-responsabilita` accertata tad-danni u dan ifisser illi hi akkwejiet ruħha għal dak li rreteniet l-ewwel Qorti. Dan fis-sens illi kien l-agir imprudenti tagħha fit-twettiq tax-xogħliljet il-kawza diretta u immedjata ta' l-event leziv ghall-interessi tas-socjeta` attrici.

Kopja Informali ta' Sentenza

Ghal dawn il-motivi din il-Qorti qed tirrespingi l-appell tas-socjeta` konvenuta appellanti u tikkonferma s-sentenza appellata, bl-ispejjez ta' din l-istanza kontra tagħha.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----